

**Экономический  
и Социальный Совет**

Distr.: Limited  
3 March 2008  
Russian  
Original: English

---

**Комиссия по наркотическим средствам**  
**Пятьдесят первая сессия**  
Вена, 10-14 марта 2008 года  
Пункт 10 предварительной повестки дня\*  
**Подготовка к этапу заседаний высокого уровня**  
**пятьдесят второй сессии Комиссии**

Словения\*\*: проект резолюции

**Подготовка к этапу заседаний высокого уровня**  
**пятьдесят второй сессии Комиссии по наркотическим**  
**средствам, касающемуся последующих мер**  
**по выполнению решений двадцатой специальной сессии**  
**Генеральной Ассамблеи**

*Комиссия по наркотическим средствам,*

*ссылаясь* на Политическую декларацию, принятую Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии<sup>1</sup>, посвященной совместной борьбе с мировой проблемой наркотиков, на которой Ассамблея установила для всех государств цели и задачи на 2003 и 2008 годы,

*напоминая также,* что в Политической декларации, принятой Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии, Ассамблея призвала все государства представлять Комиссии на двухгодичной основе доклады о прилагаемых ими усилиях по достижению поставленных на 2003 и 2008 годы целей и задач<sup>2</sup>,

*признавая,* что международные договоры о контроле над наркотиками и итоги двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, особенно Политическая декларация, Декларация о руководящих принципах сокращения спроса на наркотики<sup>3</sup> и меры по укреплению международного сотрудничества в

---

\* E/CN.7/2008/1.

\*\* От имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза.

<sup>1</sup> Резолюция S-20/2 Генеральной Ассамблеи, приложение.

<sup>2</sup> Резолюция S-20/2 Генеральной Ассамблеи, приложение, пункт 20.

<sup>3</sup> Резолюция S-20/3 Генеральной Ассамблеи, приложение.



борьбе с мировой проблемой наркотиков<sup>4</sup> образуют комплексную основу для осуществления государствами и соответствующими международными организациями мероприятий по контролю над наркотиками, и подчеркивая необходимость последовательности усилий по осуществлению этих мероприятий,

*ссылаясь* на свою резолюцию 42/11, в которой она просила Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности подготовить единый доклад за двухгодичный период, в котором будут также изложены трудности, возникающие в ходе реализации целей и задач, согласованных на двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи; и постановила представить Ассамблее в 2003 и 2008 годах доклад о прогрессе в реализации целей и задач, поставленных в Политической декларации,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 49/1, в которой она призвала Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности установить связь с национальными и региональными экспертами из всех регионов мира, а также с экспертами из соответствующих международных организаций в области контроля над наркотиками по вопросам сбора и использования дополнительных данных и специальных знаний, связанных с наркотиками, для содействия проведению государствами-членами глобальной оценки осуществления деклараций и мер, принятых Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии,

*ссылаясь далее* на свою резолюцию 49/2, в которой она рекомендовала неправительственным организациям проанализировать свои собственные достижения в решении проблемы наркотиков и сообщить о ходе проводимой ими работы соответствующим национальным правительственным органам в рамках представления докладов по целям и задачам, поставленным Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии,

*принимая к сведению* пятый доклад Директора-исполнителя о мировой проблеме наркотиков<sup>5</sup>, который является заключительным докладом об оценке, представленным в соответствии с ее резолюцией 42/11, и соединяет в себе всю информацию, собранную с помощью всех вопросников к докладам за двухгодичный период по каждому отчетному периоду,

*принимая также к сведению* доклад Директора-исполнителя о сборе и использовании дополнительных данных и специальных знаний, связанных с наркотиками, для содействия проведению государствами-членами глобальной оценки осуществления деклараций и мер, принятых Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии, который был представлен в соответствии с ее резолюцией 49/1<sup>6</sup>,

*принимая во внимание* состоявшиеся на ее пятьдесят первой сессии тематические прения по вопросу о прогрессе в достижении целей и задач, поставленных на 2003 и 2008 годы в Политической декларации, которая была принята Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии,

---

<sup>4</sup> Резолюции S-20/4 A-E Генеральной Ассамблеи.

<sup>5</sup> E/CN.7/2008/2 и Add.1-6.

<sup>6</sup> E/CN.7/2008/8.

*ссылаясь* на свою резолюцию 50/12, в которой она вынесла решение о том, что на своей пятьдесят первой сессии в 2008 году она начнет подготовку к этапу заседаний высокого уровня, открытому для участия всех государств – членом Организации Объединенных Наций, который состоится на ее пятьдесят второй сессии в 2009 году,

*подчеркивая*, что подготовительный процесс должен быть временем серьезных размышлений с учетом основополагающих принципов международных договоров о контроле над наркотиками, а также мер, которые приносят положительные результаты, и аспектов, которые требуют наибольших усилий, и что в процессе подготовки следует провести объективную, научно обоснованную, сбалансированную и ясную глобальную оценку хода осуществления деклараций и мер, принятых Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии,

*отмечая с признательностью* роль, которую гражданское общество и региональные и международные организации могут играть в процессе такой подготовки,

1. *постановляет* создать неофициальные межправительственные рабочие группы экспертов открытого состава для согласованного рассмотрения следующих тем, которые соответствуют вопросам, лежащим в основе деклараций и мер, принятых Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии:

- a) сокращение спроса на наркотики<sup>7</sup>;
- b) сокращение предложения (изготовление и незаконный оборот): контроль над прекурсорами<sup>8</sup>; и контроль над стимуляторами амфетаминового ряда<sup>9</sup>;
- c) борьба с отмыванием денег<sup>10</sup> и расширение сотрудничества в правоохранительной области<sup>11</sup>;
- d) искоренение запрещенных наркотикосодержащих культур и альтернативное развитие<sup>12</sup>;

2. *постановляет*, что каждая рабочая группа проведет не менее двух заседаний для оценки достижения целей и задач, поставленных Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии, принимая во внимание:

a) пятый доклад Директора-исполнителя о мировой проблеме наркотиков<sup>13</sup>, который является заключительным докладом об оценке, представленным в соответствии с резолюцией 42/11 Комиссии;

b) итоги тематических прений Комиссии по наркотическим средствам на ее пятьдесят первой сессии;

<sup>7</sup> Резолюция S-20/3 Генеральной Ассамблеи, приложение.

<sup>8</sup> Резолюция S-20/4 В Генеральной Ассамблеи.

<sup>9</sup> Резолюция S-20/4 А Генеральной Ассамблеи.

<sup>10</sup> Резолюция S-20/4 D Генеральной Ассамблеи.

<sup>11</sup> Резолюция S-20/4 С Генеральной Ассамблеи.

<sup>12</sup> Резолюция S-20/4 Е Генеральной Ассамблеи.

<sup>13</sup> E/CN.7/2008/2 и Add.1-6.

с) дополнительную информацию, представленную в соответствии с резолюциями 49/1, 49/2 и 50/12 Комиссии;

d) соответствующую информацию, поступающую от гражданского общества, в том числе неправительственных организаций, например, итоги всемирного форума "После 2008 года", который состоится в Вене в июле 2008 года;

e) прочую соответствующую информацию, в частности информацию региональных и международных организаций;

3. *постановляет также*, что деятельность рабочих групп будет направлена на анализ хода работы и областей, требующих принятия дополнительных мер, а также формулировку выводов и подготовку рекомендаций, призванных лечь в основу решений о целях и задачах, которые должны быть приняты Комиссией на этапе заседаний высокого уровня ее пятьдесят второй сессии в 2009 году;

4. *призывает* государства-члены обеспечить участие соответствующих экспертов и специалистов-практиков в деятельности этих рабочих групп;

5. *постановляет*, что во второй половине 2008 года будут проведены межсессионные совещания для подготовки на основе рекомендаций, сформулированных рабочими группами, решений, которые должны быть приняты Комиссией на этапе заседаний высокого уровня ее пятьдесят второй сессии в 2009 году;

6. *постановляет также*, что в дополнение к пяти дням, обычно выделяемым для ее сессий в первом полугодии, будет выделено два дня для проведения этапа заседаний высокого уровня ее пятьдесят второй сессии;

7. *постановляет далее*, что на этапе заседаний высокого уровня своей пятьдесят второй сессии она обсудит будущие приоритеты, области, требующие принятия дополнительных мер, а также цели и задачи, которые предстоит установить в области борьбы с мировой проблемой наркотиков;

8. *принимает решение* о том, что в заключение работы этапа заседаний высокого уровня следует принять политическую декларацию и, при необходимости, другие декларации и меры по расширению международного сотрудничества, в которых, с учетом результатов процесса обзора, будут определены будущие приоритеты, области, требующие принятия дополнительных мер, а также цели и задачи, которые будут установлены в области борьбы с мировой проблемой наркотиков на период после 2009 года, и что эти решения следует представить Генеральной Ассамблее;

9. *призывает* государства – члены Организации Объединенных Наций и наблюдателей, участвующих в этапе заседаний высокого уровня ее пятьдесят второй сессии, обеспечить направление своих представителей самого высокого уровня.